Zeitschrift: Landtechnik Schweiz Herausgeber: Landtechnik Schweiz

Band: 41 (1979)

Heft: 1

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

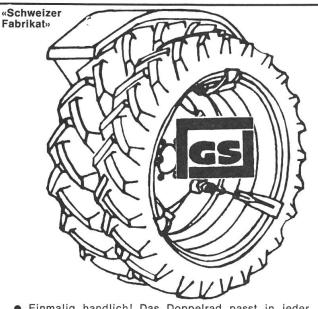
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 28.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



Einmalig handlich! Das Doppelrad passt in jeder Stellung an das Traktorrad. —

Kein anderes System bietet diesen Vorteil!

Aeusserst robuste Klappschnellverschlüsse, deshalb absolut sicher.

Kinderleichte Montage an alle Fahrzeuge.

Preisgünstig!

Wir haben auch für Sie die richtige Lösung. Rufen Sie uns an!

GEBR. SCHAAD, Doppelbereifungen, Landmaschinen 4552 Derendingen, Telefon 065 - 42 21 34 Besuchen Sie uns an der AGRAMA

Stand Nr. 2809, Halle 28

Hauswasserpumpen

Vollautomatisch für Siedlungen, Ferienhäuser usw. Direkt ab Fabrik. Wir beraten Sie kostenlos.

Pumpen

Tauchpumpen, Hochdruckpumpen usw.

Tränkebecken

Verschiedene Ausführungen, ab Fr. 42.-.

Verlangen Sie Sammelprospekt und Preisliste.

ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55



Bei Maschinen-Käufen sich auf die Inserate in der «Schweizer Landtechnik» beziehen

feuchte Wände, Böden, Decken, versottene Kamine, staubende Böden...

wenn's um's Isolieren geht!



G4 ist ein 1-komponenten-Flüssigkunststoff, der mittels der Umgebungsfeuchtigkeit aushärtet.

G4 dringt tief in die Poren ein, verdichtet Beton und Mauerwerk, isoliert auch in kritischen Fällen absolut sicher gegen Feuchtiakeit.

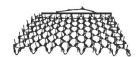
G4 ist ein Spitzenprodukt für Maurer, Maler, Tapezierer, Bauunternehmer, Hausbesitzer, Do-it-yourself.

G4 Unterlagen, auch über weitere Anwendungsbereiche, erhalten Sie unverbindlich über die Vosschemie-Generalvertretung.

WOSSCHEMIE SCHWEIZ KLINGER

4147 Aesch, Tel. 061/72 26 06

PJP Wieseneggen



von GRIESSER

Hergestellt mit über 90-jähriger Erfahrung bei Parmiter in England.

Erstklassiger Qualitätsfederstahl.

Einzelfelder für leichte Handhabung.

Dickwandige Stahlrohr-Zugbalken.

3 m kpl. Fr. 897.50 4 m kpl. Fr. 1202.45

5 m kpl. Fr. 1513.20

10 Tage 3% Skonto! oder nach Vereinbarung. Im Januar 5% Winterrabatt.

Auch lose Eggenfelder lieferbar.

Verlangen Sie Unterlagen beim Generalvertreter



8450 Andelfingen 1 ZH Tel. 052 - 41 11 22/23



Doppelbereifung und Gitterräder für alle Traktorentypen, Ladewagen und Transporter

1000-fach bewährt, geeignet für Hangbetriebe — Verhütung von Bodendruckschäden — Höchst preiswert, weil nur Zusatz — Der beste Schutz gegen Umstürzen

Typ Kombi:

Geeignet für Ackerbaubetriebe weil auswechselbar, 100-fach bewährt

Speziell für Schweizer Verhältnisse gebaut 0 15-jährige Fabrikationserfahrung Ersatzteil-Service.

VERKAUF ÜBER DEN LANDMASCHINEN-FACHHÄNDLER



Mitglieder! Besucht zahlreich die Veranstaltungen Eurer Sektion!





Fr. 13350.-

- heizbare Sicherheitskabine
- gefederte Vorderachse
- hydraulische Bremsen
- Lenkplattform mit Schutzvorrichtung gegen Erschütterung
- Superkonfortabler Fahrersitz (aerolastisches System)
- Luftkompressor und andere Ausrüstung, die man während der Fahrt zu schätzen weiss

Zetor bietet Ihnen die Garantie für gute Bedienung:

10 Modelle mit 2- und 4-Radantrieb von 30 bis 125 PS.

Ein Traktor muss sich im Gebrauch bewähren . . .

Verlangen Sie eine Vorführung beim Alleinimporteur oder Wiederverkäufer.

Arbeiten Sie sorglos mit einem sicheren Traktor... Sicherheit?

Komfort? wesentliche Fragen, die «ZETOR» lange vor den andern beantwortet hat. Unsere Traktoren sind Spitzenprodukte.

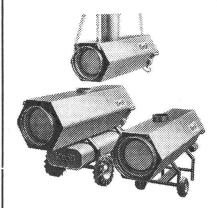
Jehle Franz, Landmaschinen, 5265 Wittnau; Bötschi Hermann, Mech. Werkstatt, 2552 Orpund; Bracher Hans, Mech. Werkstatt, 3411 Rüegsbach; Hofer & Co., Mech. Werkstatt, 3127 Mühlethurnen; Ryser Otto, Schmiede, 3066 Ferenberg b. Stettlen; Zbinden Fritz, Schmiede, Brügglimatt, 3087 Niedermuhlern; Lingg Josef, Landmaschinen, 6146 Grossdietwil; Pinggera-Albl Josef, Mech. Werkstatt, 7525 S-chanf; Renold Heinz, Mech. Werkstatt, 6018 Buttisholz; Trüb Gerhard, Mech. Werkstatt, 9562 Märwil; Martin Hans, Mech. Werkstatt,



RAUS AG

Traktor-Importeur 1754 ROSÉ Tel. 037 - 30 91 51

AGRAMA: 8.-13. Februar 1979



Heizen, lüften, trocknen mit den neuen KROLL-Heizgeneratoren im Baukastensystem

Indirekt-Heizer für geschlossene Räume. Direkt-Heizer fürs Freie und für Neubauten. Wirtschaftlich, sauber, überall einsetzbar. Für jeden Zweck das passende Modell mit Heizleistung von 15 500 bis 80 000 kcal/h. Zuverlässiger Service.

Verlangen Sie sogleich die ausführliche Dokumentation bei der KROLL-Generalvertretung:

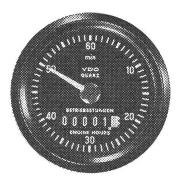
Walder Waldeck AG 6318 Walchwil ZG Telefon 042 - 77 12 04 Wiederverkäufer gesucht.

VDO

Landmaschinen-Instrumente helfen Kosten senken

Für die pünktliche Pflege und Wartung: **VDO Betriebsstundenzähler**

Einbau- 60 mm, mit Innenbeleuchtung



Das Instrument erfasst nur effektive Betriebsstunden.

Verlangen Sie Unterlagen bei:

KRAUTLI AG

Badenerstrasse 734, 8048 Zürich Telefon 01 / 62 80 62, Telex 53 885

Schweissapparate

elektrisch, mit Kupferwicklung, SEV-geprüft, Schweizer Fabrikat, ab Fr. 420.—, stufenlose und elektronisch regulierte Apparate.

Autogenanlagen

Schweisswagen, Stahlflaschen, Ventile, Schläuche.

Schweissmaterial

Flammenbrenner, Elektroden, Lote usw. Verlangen Sie Sammelprospekt mit Preisliste.

ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55

Zur Verhinderung von

Paraffin-Ausflockungen

ist bei tiefen Temperaturen evtl. die Beimischung eines **Dieseltreibstoff- Zusatzes** erforderlich!

SVLT



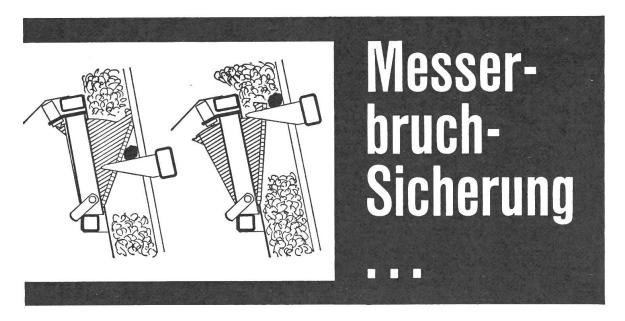
STESA AG THUN

Militärstrasse 2A 3600 THUN

Telefon 033 - 22 57 20 / 23 28 22

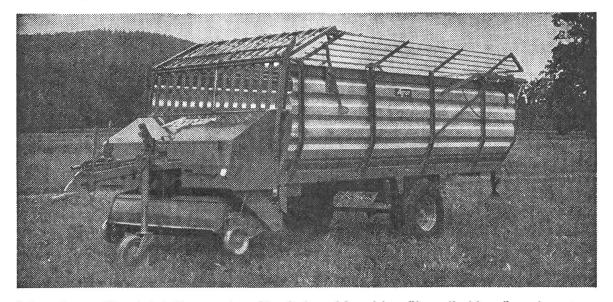
Neue Pneus Pneu-Neugummierungen

nach dem neuen «American-Retreading»-Sicherheitsverfahren Garantie im gleichen Umfang wie für neue Reifen Grosse Ersparnis bei gleicher Leistung wie Neupneus



... ein Erfordernis für jeden modernen **Kurzschnitt-Ladewagen.**Fremdkörper, also Steine, Kreislerzinken etc. können weder an den Messern noch am Elevator Schaden anrichten. Die Messerbruch-Sicherung verhütet Arbeitsunterbrüche, teure Reparaturen und viel Ärger.

Neben vielen andern Vorteilen haben die verschiedenen Grössen und Modelle der Kurzschnitt-Ladewagen AGRAR ausnahmslos die Messerbruch-Sicherung eingebaut.



Informieren Sie sich bitte vor dem Kauf einer Maschine über die Vorzüge des Kurzschnitt-Ladewagens AGRAR.

| Agrar | Senden Sie mir Prospekte für Kurzschnitt-Ladewagen AGRAR | | |
|---|--|--|--|
| | Adresse: | | |
| Fabrik landwirtschaftlicher Maschinen AG 9500 Wil SG | | | |

Neue Telefon-Nummer: 073 - 25 16 25

AGRAR-Ladewagen sind in der Halle 15 an der AGRAMA Lausanne zu sehen.



2 Profi-Sägen der Spitzenklasse mit beispielhafter Sicherheitsausrüstung.

Bei Stihl wählen Sie aus einem Angebot von 16 Top-Modellen, die für Sie bestgeeignete Säge.

STIHL-Motorsägen auch in der Schweiz die meistverkauften, mit dem bestausgebauten Servicenetz.



Generalvertretung
M. Müller Maschinen AG
Isenrietstrasse
8617 Mönchaltorf
Tel. 01.948 00 55

Ostschweiz, Händlernachweis, Tel. 01. 948 00 55 Zentralschweiz, J. Hug AG, 5600 Lenzburg Tel. 064. 51 81 51

Bern, H. Matter, 3125 Toffen BE, Tel. 031.8113 99 Nordwestschweiz, O. Damann, 4465 Magden AG Tel. 061.86 17 17

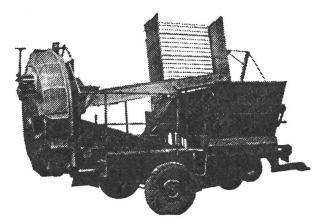
Graubünden, G. Ambühl AG, 7302 Landquart Tel. 081. 5118 27

SPRINT 2000 Oekonom Suisse Kartoffelvollernter

Technisch moderne, leistungsfähige seit Jahren in der Schweiz bekannte

Bunker-Noppenbandmaschine

für Ihre Ansprüche an sorgfältiges Ernten gebaut. Fr. 15 500.—. Standardausführung ab Fr. 12 500.—. Wird auch in extremen Hanglagen mit grosser Leistung und grossem Erfolg eingesetzt. Für jeden Betrieb die geeignete Maschine.



Ueberprüfen Sie die Wirtschaftlichkeit und vergleichen Sie ruhig die Angebote.

Der offizielle Fabrikvertreter

WALTER KÄCH Landmaschinen Langendorf SO

Telefon 065 - 22 39 56

Regionalvertretung: K. Schwaninger, Landmaschinen, Guntmadingen, Tel. 053 - 6 19 02

Zumstein

Auch dem anspruchsvollsten Silobauer



Anlässlich gewünschter Vorführungen im Abladen von Maisschnitzeln, Maismehl und nassem Zuckerrübenlaub auf 7 verschiedenen Landwirtschaftsbetrieben wurden alle Vorführmaschinen gleich angekauft. Auch bei forcierter Belastung kein Arbeitsunterbruch. Selbstverständlich entstehen auch bei Trocken- und Welkfutter keine Probleme. Gibt es eine bessere Qualifizierung für die Leistung unserer neuen Gebläse?

Antrieb:

ASK 40 ab 12 PS Elektromotor oder Zapfwelle, auch kombiniert ASK 64 ab 15 PS Elektromotor oder Zapfwelle, auch kombiniert

Beide Maschinen mit oder ohne Zubringerband.

Es würde uns freuen Ihnen die überragenden Resultate anhand der Auswertungen zu beweisen. Verlangen Sie jetzt schon unverbindlich Besuch und Beratung.

Zumstein ag 4528 Zuchwil

Telefon 065 - 25 30 62 oder 065 - 45 35 31

| BON | Nr. 20 | Interessiere | mich für Ihre | neuen | Gebläse | ASK 40 | und ASP | 6 4. |
|---------|--------|--------------|---------------|---|---------|--------|---------|-------------|
| Adresse | e: | | | • | | | | |







Mit jedem Hinweis auf die «Schweizer Landtechnik»

resp. auf ein darin erschienenes Inserat

unterstützen Sie unser Verbandsorgan «Schweizer Landtechnik»



Tun Sie dies inskünftig noch öfters! Danke!



STEYR-Rückewagen

In einigen Minuten an jeden Traktor im Dreipunkt montierbar. Starre Achse, vollkommene Spurtreue.

Mit STEYR-Allzweckseilwinde, Zugkraft 4000 kg.

Seilfassungsvermögen: 75 m, 12 mm Ø

J. Hunziker AG, 8047 Zürich

Generalvertretungen, Hagenbuchrain 34 Telefon 01 - 52 34 74

4 von 15 BG 2092 entscheidenden HR-Mähdrescher-Vorteile

Planeten-

Vorteil: Erhöhte Mähleistung. Kein Verschleiss dank gradliniger Messerführung.

> FAHR-Überkehrsystem

Vorteil: Keine Schüttlerbelastung mit zusätzlichen Körnern

Hydroelektronische Messerführung

Vorteil: Schneidetisch folgt automatisch ieder Bodenwelle. Störungsfreies Mähen auch bei stark liegendem Getreide.

Spezial~

92.000

Körnerabscheidung bis zu 98% schon im ersten Schüttlerdrittel.

BUCHER-GUYER AG 8166 Niederweningen Telephon 01-856 0322

> für Unterlagen über die neuen FAHR-Mähdrescher

Adresse

Eine neue Zetor-Traktorenreihe

Text zum Titelbild

Zetor bringt eine neue Modellreihe auf den Markt mit erhöhter Leistung. Die Zetor-Werke beliefern den Markt heute mit einer kompletten Typenreihe, die 12 Typen in den Leistungsklassen von 46 PS bis 160 PS umfasst. Die neuen Modelle Zetor 10011 und 10045 sind in ihrer Konzeption von der bewährten Traktor-Baureihe Zetor 8011 abgeleitet. Die Leistungserhöhung des Motors Zetor 10011 und 10045 auf 100 PS wurde durch die Aufladung mittels TURBOVERDICHTERS bei gleichzeitiger Anpassung des Brennraumes, der Kühlung und einer Reihe von Bauteilen erreicht. Der aufgeladene Vierzylinder-Dieselmotor mit Kraftstoffdirekteinspritzung gibt eine Leistung von 77 kW bzw. 100,6 PS ab. Um eine erhöhte Motorkühlwirkung sowie die Verlängerung der Lebensdauer der Motorölfüllung zu erreichen, wird das Schmieröl durch einen Oel-Wasser-Wärmetauscher gekühlt.

Mit diesen Massnahmen wurden folgende Verbesserungen erreicht:

- Mehr Leistung
- Mehr Drehmoment und Zugkraft im nutzbaren Drehzahlbereich.
- Spritzigeres Gesamtverhalten des Motors.
- Verbesserung des Brennstoffverbrauches.

In der Leistungserhöhung folgt Zetor dem Trend der Zeit, d. h. dem Wunsch nach höherer Produktivität und grösserer Zeitersparnis. Wie bisher wurde die hohe Qualität und Lebensdauer beibehalten.

Die bekannte und bewährte Sicherheitskabine von Zetor wird weiterhin auf die neue Zetor-Reihe aufgebaut.

Wir senden Ihnen gerne Unterlagen über die neuen Zetor-Traktoren. Verlangen Sie diese bitte bei RAUS S.A., Zetor-Import, 1754 Rosé (Freiburg), Telefon 037 - 30 91 51.



Jetzt ist er da der neue GRIMM-Ausfahrkran...



... und bereits in verschiedenen Betrieben im harten Einsatz getestet.

| Möchten Sie umfassend über die GRIMM-Maschinen orientiert werden, verlangen Sie unverbindlich unsere Spezialprospekte. | GRIMM mit der grossen Erfahrung im Greife Kranbau hat auch für Ihre Probleme die opt male Lösung. Rufen Sie doch an, wir berate Sie gerne. |
|--|---|
| Name: | GRIMM, die Spezialfirma für: |
| PLZ, Ort: | Greifer-Kranbau Welkfuttertrocknung/Öl/Gas/Elektrisch Abladegebläse für jedes Fördergut Automatische Verteilautomaten |
| CDIMANA | (auch für Schleusengebläse) |
| | GRIMM, Maschinenbau, 8340 Hinwil Telefon (01) 937 13 29 |

Schneeketten DÜRST

Kirchberg SG

Telefon 073 - 31 17 11 Privat 073 - 31 16 79 Lager 073 - 31 17 79

- Grosses Lager Alle Grössen
- Für alle Fahrzeuge
- Für jeden Zweck
- Verschiedene Marken
- Erstaunliche Preise

Reparaturen, Abänderungen und Tausch aller Schneeketten Stückketten und Zubehör für jeden Zweck



Unfallverhütung durch JAKOB - SICHERHEITS - KABINEN

Geprüftes Schweizerfabrikat in verschiedenen Ausführungen für alle Traktormarken. Niedrige Aufbauhöhe. Verschiedene Modelle. 25 Jahre Erfahrung im Kabinenbau.

Lieferung durch den Landmaschinenhandel oder durch:

W. JAKOB Kabinenbau

8586 Engishofen-Erlen TG Telefon 071 - 69 11 91

Besuchen Sie uns an der AGRAMA, Stand Nr. 3001

Nutztier-Halter, nur die AGRAMA...

... vermittelt Ihnen einen abgerundeten und umfassenden Überblick über alle in der Schweiz erhältlichen Maschinen und Geräte für die Futterproduktion und die Tierhaltung.

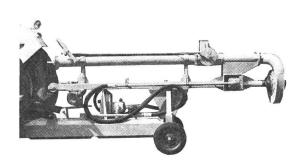
Deshalb dürfen Sie die AGRAMA 79 nicht verpassen.

Die nächste ist erst 2 Jahre später!



8.–13. Februar 79 Lausanne

Geheizte Hallen des Comptoir Suisse. Offen von 09.00 – 18.00 Uhr. Tageskarte Fr. 5. –, Ehefrauen und Kinder gratis. Jugendliche und Militär Fr. 2.50. Landwirtsch. Schulen gratis. Vergünstigung bei Kollektivbesuchen (Billetvorbezug Tel. 03122 6151). Ermässigte Bahntarife.



Mit der

Rührmixpumpe EUROPA 6000

kennen Sie keine Rührprobleme mehr, sie zerreisst Futterreste und Stroh. Pumpen, rühren, verschlauchen und bewässern ist problemlos.

Leistung: 6000 min/l; **Grubentiefe:** 50-500 cm; **Schwenkbar:** 320° (auch mit Elektromotor erhältlich).

Verlangen Sie Prospekte oder eine unverbindliche Vorführung durch den Generalimporteur!

Kurt Schwaninger, Landmaschinen, Guntmadingen / Hallau Telefon 053 - 6 19 02



Verhüten Sie Ackerschäden mit

Gitterrädern



- Tausendfach bewährt
- selbstreinigend
- Mit Schnellverschluss
- ruhiges Abrollen
- Bodendruck vermindernd

Verlangen Sie bitte unverbindlich Prospekte bei

Traktoren und Landmaschinen

Gerber & Reinmann AG

4911 Schwarzhäusern Telefon 063 - 22 01 57

Hebezeuge

Flaschenzüge, Habegger, Stockwinden, Wandwinden usw.

Wagenheber

1,5 Tonnen, Fr. 340.-

Elektrowerkzeuge

Doppelschleifmaschinen, Winkelschleifer, Bohrmaschinen, Handkreissägen, Klauenpfleger usw.

Werkzeuge

Besuchen Sie unsere neue Ausstellung.

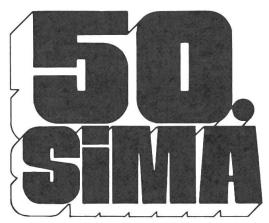
ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55

Planiergeräte ab Fr. 1340.-

sehr robust und allseitig schwenkbar.

Verlangen Sie unseren Prospekt.

DezIhofer AG Landmaschinen **9246 Niederbüren** Telefon 071 - 81 14 21



4.-11. März 1979

Der neueste Stand der Technik bei Landmaschinen

Mehr als 160 000 qm Ausstellungsfläche mit 103 000 qm Standfläche. – Ca. 1800 Aussteller aus rund 30 Ländern. – Mehr als 12 000 Geräte, Maschinen und Anlagen.

Eine Million Besucher werden erwartet:
Techniker, Händler, Industrielle und vor
allem Landwirte, Praktiker aller Landwirtschaftssparten, von denen Frankreich eine umfangreiche Palette zu
bieten hat.

Auf dem 50. SIMA können Sie sich eine Meinung über die breite Auswahl an Geräten, Maschinen und Anlagen bilden, die allen Anforderungen der Landwirtschaft gerecht werden, von den einfachsten bis zu den anspruchsvolleren.

Der 50. SIMA: Eine einmalige Gelegenheit, sich einen besseren Überblick über die Vielfalt der Probleme und Lösungen zu verschaffen und die Erkenntnisse aus der eigenen Erfahrung zu ergänzen.

Ausstellungsgelände:
Porte de Versailles, Paris
50. Internationaler Landmaschinensalon
11. Internationaler Salon
für Kleinmotorengeräte

PROMOSALONS: Salierring 12, 5000 Köln 1, Tel. 0221/318045, Telex 8881133 salon



Die Waadt-Unfall ist die Versicherungsgesellschaft des Schweizerischen Verbandes für

Agenturen in der ganzen Schweiz

Landtechnik - SVLT



Vor dem Abbiegen nach links.

allfälligem Gegenverkehr den Vortritt lassen - 6.6.4.6